

DE: Puder-Spray

- Unterstützt die natürliche Regeneration von Haut und Fell. Das enthaltene Puder trocknet die besprühte Hautfläche ab.
- Ohne Antibiotika. Keine Wartezeit. Keine Dokumentationspflicht.

Anwendung: Vor Gebrauch kräftig schütteln bis die innenliegende Stahlkugel den Pudersatz vollständig aufgewirbelt hat. Die betroffenen Flächen reinigen und mit einem Abstand von 10 - 20 cm, 2 - 3 x täglich einsprühen.

Gefahr

Extrem entzündbares Aerosol. Behälter steht unter Druck: kann bei Erwärmung bersten. Verursacht Hautreizungen. Kann allergische Hautreaktionen verursachen. Kann Schläfrigkeit und Benommenheit verursachen. Giftig für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung.

Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen sowie anderen Zündquellenarten fernhalten. Nicht rauchen. Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch. Nur im Freien oder in gut belüfteten Räumen verwenden. Freisetzung in die Umwelt vermeiden. Schutzhandschuhe/Schutzkleidung/Augenschutz tragen. Verschüttete Mengen aufnehmen. Unter Verschluss aufbewahren. Vor Sonnenbestrahlung schützen. Nicht Temperaturen über 50°C/122°F aussetzen. Inhalt/Behälter gemäß lokalen und nationalen Vorschriften der Entsorgung zuführen.

AT: Abfallschlüssel (ÖNORM S 2100): 59803 Druckpackungen

Vertriebspartner Schweiz/ Partenaire commercial Suisse: IFR Associés SA • Rue de Mont-Blanc 14
1201 Genf/Genève • Schweiz/Suisse
Tel./Tél.: +41 22 343 23 16

DE Gefahr	LV Bistami
FR Danger	PL Niebezpieczeństwo
EN Danger	EE Ettevaatus
IT Pericolo	HU Veszély
ES Peligro	RO Pericol
NL Gevaar	SK Nebezpečenstvo
GR Κίνδυνος	SI Nevarno
LT Pavojus	BG Опасност



FR: Spray-poudre

- Favorise la régénération naturelle de la peau et pelage. La poudre assèche la zone traitée.
- Sans antibiotiques. Pas d'attente. Pas d'obligation de documenter.

Instructions d'utilisation: Avant utilisation, secouer vigoureusement jusqu'à ce que la bille à l'intérieur du vaporisateur ait entièrement émulsionné la poudre. Nettoyez les zones infectées et les vaporiser à une distance de 10-20 cm 2 à 3 x par jour.

Danger

Aérosol extrêmement inflammable. Récipient sous pression: Peut éclater sous l'effet de la chaleur. Provoque une irritation cutanée. Peut provoquer une allergie cutanée. Peut provoquer somnolence ou vertiges. Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme.

En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. Ne pas perforer, ni brûler, même après usage. Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé. Éviter le rejet dans l'environnement. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux. Recueillir le produit répandu. Garder sous clef. Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50°C/122°F. Éliminer le contenu/récipient dans une installation conformément à la réglementation locale et nationale.

Powder Spray



Puder-Spray

Mikrofeines Puder-Spray zum Schutz und zur Pflege empfindlicher und beanspruchter Hautpartien bei Tieren

Spray-poudre

Poudre microfine en spray pour la protection et le soin des parties cutanées sensibles et fortement sollicitées des animaux.

Powder Spray

Microfine powder spray for the protection and care of sensitive and strained skin areas of animals.

Polvere Spray

Polvere spray microfine per proteggere e curare le aree sensibili e sollecitate della pelle degli animali.



20106 - 16000519/F-20

EN: Powder Spray

- Supports the natural regeneration of skin and fur. The contained powder dries out the sprayed skin area.
- With no antibiotics. No waiting time. No duty of documentation.

Instructions for use: Shake vigorously before use until the enclosed steel sphere has stirred up the powder completely. Clean the affected areas and spray two or three times daily from a distance of 10 - 20 cm.

Danger

Extremely flammable aerosol. Pressurised container: May burst if heated. Causes skin irritation. May cause an allergic skin reaction. May cause drowsiness or dizziness. Toxic to aquatic life with long lasting effects.

If medical advice is needed, have product container or label at hand. Keep out of reach of children. Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking. Do not spray on an open flame or other ignition source. Do not pierce or burn, even after use. Use only outdoors or in a well-ventilated area. Avoid release to the environment. Wear protective gloves/protective clothing/eye protection. Collect spillage. Store locked up. Protect from sunlight. Do no expose to temperatures exceeding 50°C/122°F. Dispose of contents/container to a facility in accordance with local and national regulations.

IT: Polvere Spray

- Favorisce la normale rigenerazione della pelle e del pelo. La polvere contenuta asciuga le aree trattate.
- No contiene antibiotici. No prevede tempi di applicazione. Non è tra le sostanze da documentare.

Istruzioni per l'uso: Agitare vigorosamente la lattina prima dell'uso affinché la sfera di acciaio all'interno mescoli completamente la polvere. Pulire le aree interessate e spruzzare due o tre volte al giorno da una distanza di 10 - 20 cm.

Pericolo

Aerosol altamente infiammabile. Contenitore pressurizzato: può esplodere se riscaldato. Provoca irritazione cutanea. Può provocare una reazione allergica cutanea. Può provocare sonnolenza o vertigini. Tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Tenere lontano da fonti di calore, superfici calde, scintille, fiamme libere o altre fonti di accensione. Non fumare. Non vaporizzare su una fiamma libera o altra fonte di accensione. Non perforare né bruciare, neppure dopo l'uso. Utilizzare soltanto all'aperto o in luogo ben ventilato. Non disperdere nell'ambiente. Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi. Raccogliere il materiale fuoriuscito. Conservare sotto chiave. Proteggere dai raggi solari. Non esporre a temperature superiori a 50°C/122°F. Smaltire il contenuto/recipiente in conformità alle disposizioni locali e nazionali.

400 ml 3 e 520



LOT



Siehe Aufdruck/ Voir texte imprimé/ See Imprint/ Vedere impressione/ Ver impresión/ Zie opdruk/ Βλ. ανατύπωση/ Zr. ispaudaj/ Skatiet nospiedumu/ Patz nadruk/ Vaata pakendilt/ Läsad a csomagoláson/ A se vedea data imprimată/ Pozri tlač/ Glejte natis/ Вижте онаковката

ew | nutrition

EW Nutrition GmbH
Hogenbögen 1 • 49429 Visbek (Germany)
Tel. +49 445 9868-0 • www.ew-nutrition.com



ES/NL/GR/LT/LV/PL/EE/HU/RO/SK/SI/BG

ES: Spray Polvo

Pulverizador de polvo micro fino para la protección y el cuidado de las pieles sensibles y tensas de los animales.

- Ayuda la regeneración natural de la piel y del pelaje. El polvo contenido seca la superficie de la zona de piel pulverizada.
- Sin antibióticos. Sin tiempo de espera. No requiere documentación.

Instrucciones de uso: Agitar el bote vigorosamente antes de usar, hasta que la esfera interior de acero haya removido el polvo completamente. Limpiar las zonas de piel afectadas y pulverizar dos o tres veces al día, desde una distancia de 10 a 20 cm.

Peligro

Aerosol extremadamente inflamable. Recipiente a presión: puede reventar si se calienta. Provoca irritación cutánea. Puede provocar una reacción alérgica en la piel. Puede provocar somnolencia o vértigo. Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.

Bij het invinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. Buiten het bereik van kinderen houden. Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. Niet in een open vuur of op andere ontstekingsbronnen spuiten. Ook na gebruik niet doorboren of verbranden. Alleen buiten of in een goed geventileerde ruimte gebruiken. Voorkom lozing in het milieu. Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming dragen. Gelekte/gemorste stof opruimen. Achter slot bewaren. Tegen zonlicht beschermen. Niet blootstellen aan temperaturen boven 50°C/122°F. Inhoud en verpakking afvoeren in overeenstemming met lokale en nationale voorschriften.

Reg.-no. ESP: 02586-H

NL: Poederspray

Microfijne poederspray voor het beschermen en verzorgen van gevoelige en overbelaste huiddelen bij dieren.

- Ondersteunt de natuurlijke regeneratie van huid en vacht. Poeder droogt het besproeide huidoppervlak.
- Zonder antibiotica. Geen wachttijd. Geen documentatieplicht.

Gebruiksaanwijzing: Voorafgaan aan het gebruik de bus krachtig schudden tot de stalen kogel in de bus het poeder volledig heeft losgemaakt. De betreffende vlekken reinigen in twee tot drie keer per dag met een afstand van 10-20 cm bespuiten.

Gevaar

Zeer licht ontvlambare aerosol. Houder onder druk: kan openbarsten bij verhitting. Veroorzaakt huidirritatie. Kan een allergische huidreactie veroorzaken. Kan slaperigheid of duizeligheid veroorzaken. Giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen.

Bij het invinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. Buiten het bereik van kinderen houden. Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. Niet in een open vuur of op andere ontstekingsbronnen spuiten. Ook na gebruik niet doorboren of verbranden. Alleen buiten of in een goed geventileerde ruimte gebruiken. Voorkom lozing in het milieu. Beschermende handschoenen/beschermende kleding/oogbescherming dragen. Gelekte/gemorste stof opruimen. Achter slot bewaren. Tegen zonlicht beschermen. Niet blootstellen aan temperaturen boven 50°C/122°F. Inhoud en verpakking afvoeren in overeenstemming met lokale en nationale voorschriften.

GR: Σπρέι σκόνης

Σπρέι εξαιρετικά λεπτής σκόνης για την προστασία και τη φροντίδα των ευαίσθητων και καταπονημένων περιοχών του δέρματος των ζώων.

- Βοηθά τη φυσική ανανέωση του δέρματος και του τριχώματος. Η σκόνη που περιέχει στεγνώνει την επιφάνεια του δέρματος που ψεκάζεται.
- Χωρίς αντιβιοτικά. Περίοδοι αναμονής μηδέν. Χωρίς υποχρέωση τεκμηρίωσης.

Οδηγίες χρήσης: Ανακινήστε ζωρ πριν από τη χρήση έως ότου η εσωκλεισμένη χαλύβδινη σφαιρα αναθεώσει πλήρως τη σκόνη. Καθαρίστε τις επιφάνειες που χρήζουν φροντίδας και ψεκάστε από απόσταση 10-20 εκ., 2 - 3 φορές την ημέρα.

Κίνδυνος: Εξαιρετικά εύφλεκτο αερόλυμα. Δοχείο υπό πίεση. Κατά τη θέρμανση μπορεί να διαρροεί. Προκαλεί ερεθισμό του δέρματος. Μπορεί να προκαλέσει αλλεργική δερματική αντίδραση. Μπορεί να προκαλέσει υπνηλία ή ζάλη. Τόξικο για τους υδρόβιους οργανισμούς, με μακροχρόνιες επιπτώσεις.

Εάν ζητήσετε ιατρική συμβουλή, να έχετε μαζί σας τον περιέκτη του προϊόντος ή την ετικέτα. Μακριά από παιδιά. Μακριά από θερμότητα, θερμές επιφάνειες, σπινθηρές, γυμνές φλόγες και άλλες πηγές ανάφλεξης. Μην καπνίζετε. Μην ψεκάσετε κοντά σε γυμνή φλόγα ή άλλη πηγή ανάφλεξης. Να μην χρησιμοποιείται μόνο σε ανοικτό ή καλά αεριζόμενο χώρο. Να αποφεύγεται η ελευθέρωση στο περιβάλλον. Να φοράτε προστατευτικά γάντια/προστατευτικά ενδύματα/μέσα ατομικής προστασίας για τα μάτια. Μαζέψτε τη χυμνή ποσότητα. Να προστατεύεται από τις ηλιακές ακτίνες. Να μην εκτίθεται σε θερμοκρασίες που υπερβαίνουν τους 50°C/122°F.

Απορρίψτε τα περιεχόμενα /δοχεία σύμφωνα με τους τοπικούς και εθνικούς κανονισμούς.

LT: Purškiamą pudrą

Mikroskulinė purškiamą pudrą, skirtą jautriai ir patiriamią apkravoms gyvūnų odos dalių apsaugai ir priežiūrai.

- Skatina natūralią odos ir kailio regeneraciją. Sudėjęs esantys milteliai nusausina apipuršką odą.
- Sudėjęs nėra antibiotikų. Nereikia laukti. Nepivaldoma/traukti į dokumentaciją.

Naudojimo instrukcijos: Prieš naudojimą stipriai suplakite indą, kol viduje esantis metalinis rutuliukas visiškai suksels pudrą. Pažeistas vietas išvalykite ir 2-3 kartus per dieną apipurškite iš 10-20 cm atstumu.

Pavojus

Ypač degus aerolis. Slėginė talpykla. Katinama gali sprogti. Dirgina odą. Gali sukelti alerginę odos reakciją. Gali sukelti mieguistumą arba galvos svaigimą. Toksiška vandens organizmams, sukelia ilgalaikius pakitimus.

Jei reikalinga gydytojo konsultacija, su savimi turėkite produkto talpyklą ar jo etiketę. Sargijetie, kai tik vaikas neprieinaimo vietos. Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių, karštų paviršių, žiežirbų, atviros liepsnos arba kitų degimo šaltinių. Nerūkyti. Nepurksti ir atvirą liepsną arba kitus degimo šaltinius. Nepradurti ir nedeginti net panaudojus. Naudoti tik lauke arba gerai vėdinamoje patalpoje. Saugoti, kad nepatektų į aplinką. Mūvėti apsaugines pirštines/apsauginius drabužius/akių apsaugą. Surinkti ištekėjusią medžiagą. Laikyti užrakinta. Saugoti nuo saulės šviesos. Nelaiykti aukštesnėje kaip 50°C/122°F temperatūroje. Turini/talpyklų išplinti (išmesti) gyvenvietių/regioninių/nacionalinių/tarp-tautinių reikalavimus.

LV: Izmazdināms pulveris

Loti smalks izmazdināms pulveris jutīgus un nostieptas dzīvnieku ādas vietu aizsardzībai un aprūpei.

- Atbalsta dabisku ādas un kažoka atjaunošanos. Sastāvā esošais pulveris izžāvē apsmidzināto ādas laukumu.
- Bez antibiotikām. Nav gaidīšanas laika. Nav dokumentācijas pienākuma.

Lietošanas instrukcija: Pirms lietošanas stipri sakratiet kārbu, līdz tajā ievietotā tērauda lode ir rutuliņš sajaukusi pulveri. Notīriet skartās vietas un divas vai trīs reizes dienā izsmidziniet no 10 līdz 20 cm attālumam.

Bīstami

Lieli tieguli uzliesmojošs aerosols. Spiediena tvērtne: Var uzsprāgt, ja tiek karstēta. Izraisā ādas kairinājumu. Var izraisīt alerģisku ādas reakciju. Var izraisīt miegainību vai reiboni. Toksisks idens organismiem ar ilgstošām sekām.

Ja nepieciešama medicīniska palīdzība, pagemiet līdz produkta trauku vai etiketei. Sargijetie no bērniem. Sargijetie no karstuma, karstas virsmas, dzirksteļiem, atklātas liesmas un citiem aizdegšanās avotiem. Smēķēt aizliegts. Nesmidziniet uz atklātas liesmas vai cita aizdegšanās avota. Nesaduriet un nedēziniet pat pēc lietošanas. Lietojiet tikai ārpus telpām vai labi vēdināmā vietā. Nepieļaujiet nokļūšanu vidē. Valkājiet aizsargamodus/aizsargtērpu/ācu aizsargus. Noslauciet šļakatas. Glabājiet noslēgtu. Sargijetie no saules gaismas. Nepakļaujiet temperatūrai, kas pārsniedz 50°C/122°F. Izmetiet saturu/tvērtni saskaņā ar vietējiem un nacionālajiem noteikumiem.

PL: Puder w sprayu

Mikroproszek w sprayu do ochrony i pielęgnacji wrażliwych i narazonych na uszkodzenia partii skóry u zwierząt.

- Wspomaga naturalną regenerację skóry i sierści. Zawarty puder osusza spryskaną powierzchnię skóry.
- Bez antybiotyków. Natychmiastowe działanie. Brak obowiązków dokumentacji.

Instrukcja użycia: Przed użyciem mocno wstrząsnąć pojemnikiem, tak aby znajdujące się wewnątrz kulka stalowa wzbiła zawarty w pojemniku puder. Oczyścić odpowiednie powierzchnie i spryskiwać 2-3x dziennie z odległości 10 - 20 cm.

Niebezpieczeństwo

Skrupnie latopalny aerosol. Pojemnik pod ciśnieniem: Ograniczona groźba wybuchem. Działa drażniąco na skórę. Może powodować reakcję alergiczną skóry. Może wywoływać uczucie senności lub zawroty głowy. Działa toksycznie na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki.

W razie konieczności zastosowania porady lekarza należy pokazać pojemnik lub etykietę. Chronić przed dziećmi. Przechowywać z dala od źródeł ciepła, gorących powierzchni, źródeł iskrzenia, otwartego ognia i innych źródeł zapłonu. Nie palić. Nie rozryzać nad otwartym ogniem lub innym źródłem zapłonu. Nie przekrawać ani nie spalać, nawet po zużyciu. Stosować wyłącznie na zewnątrz lub w dobrze wentylowanym pomieszczeniu. Unikać uwolnienia do środowiska. Stosować rekawice ochronne/odzież ochronną/ochronę oczu. Zebrać wyciek. Przechowywać pod zamknięciem. Chronić przed światłem słonecznym. Nie wystawiać na działanie temperatury przekraczającej 50 °C/122 °F. Zawartość pojemnika usuwać do utylizacji zgodnie z lokalnymi i narodowymi przepisami.

HU: Puder-spray

Mikroszemcsés puder-spray állatoknak az érzékeny és igénybe vett bőrfelületek védelmére és ápolására.

- Elősegíti a bőr és a szőrzet természetes regenerálódását. A tartalmazott púder szárítja a kezelt bőrfelületet.
- Antibiotikumment. Otezejata. Púduob dokumenteerimise kohustus.

Használási útmutató: Használat előtt erősen rázza fel a flakont, amíg a benne lévő acélgolyó teljesen nem keveri a púdert. Tiszta tiszta meg az érintett felületeket, majd napi 2-3 alkalommal fújja be őket 10 - 20 cm távolsárról.

Veszély

Rendkívül tűzveszélyes aeroszol. Az edényben túlnyomással uralkodik: hő hatására megrepedhet. Bőrirritáló hatású. Allergiás bőreakciót válthat ki. Állomosság vagy szédülést okozhat. Mérgező a vízi élővilágra, hosszán tartó karosodást okoz.

Orvosi tanácsadás esetén tartsa kéznél a termék edényét vagy címkéjét. Gyermekektől elzárva tartandó. Hőtol, fóglő felületektől, szikráktól, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás. Tilos nyílt lángra vagy más gyújtóforrásra permetezni. Ne lyukassa ki vagy égesse el, még használat után sem. Kizárólag szabadban vagy jól szellőző helyiségben használható. Kerülni kell az anyagnak a környezetre való kijutását. Viseljen védőkesztyűt/védőruhazatot/szemvédőt. A kiömlött anyagot össe kel gyűjteni. Elzárva tárolandó. Napfénytől védendő. Nem érheti 50°C/122°F hőmérsékletet meghaladó hő. A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: a helyi / országos előírásoknak (meghatarozandó) megfelelően.

Forgalmazza: Werfft-Pharma Kft. 9028 Győr, Szt. Imre u. 156/a Nyilvántartási szám: 156/1/2011 MgSzH AT

EE: Puuder-sprei

Mikropeen puuder-sprei loomade tundliku ja kahjustunud naha kaitsmise ja hoolduseks.

- Toetab naha ja karva loomulikku taastumist. Sisaldub puuder puhastab puhastatud nahapinda.
- Antibiootikumideta. Otezejata. Puudub dokumenteerimise kohustus.

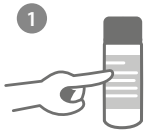
Kasutusjuhend: Enne kasutamist raputada toote tugevasti kiuni te-raskuul on puudri täielikult üles keeranud. Puhastada vastavad pinnad ja puhustada 2-3 korda päevas 10 - 20 cm kauguselt üle.

Ettevaatus

Eriti tulehtlik aerosool. Mahuti on rõhu all: kuumene misel võib lõhkeda. Puhjüstab nahariirust. Võib põhjustada allergilist nahareaktsiooni. Võib põhjustada unisust või peapööritust. Mürgine organismidele, pikajaaline teoimine.

Arsti poole pöördudes võtta kaasa toote pakend või etikett. Hoida lasteikätesaamatus kohas. Hoida eemal soojusallikast, kuumadest, sädemetest, sädemetest, leekidest ja muudest süüteallikatest. Mitte süüta. Mitte puhustada leekidesse või muusse süüteallikasse. Mitte purustada ega põle-tada isegi pärast kasutamist. Käi-deda üksnes välitingimustes või hästi ventileeritavas kohas. Väli-tada sattumist keskkonda. Kanda kaitsesüütel/védorühazatust/kaitsepihulle. Mahavoolustatud kokku koguda. Hoida lukustatud. Hoida päikesepaari eest. Mitte hoida temperatuuril üle 50 °C/122 °F. Sisul/mahuti kõrvaldada vastavalt kohalikele ja riiklikele eeskirjadele.

ES/NL/GR/LT/LV/PL/EE/HU



2



3



4



RO: Spray pudră

Spray-pudră micrfină pentru protecția și îngrijirea zonelor cu blană, sensibile și solicitate la animale.

- Ajută regenerarea naturală a pielii și a blănii. Pudra conținută usucă suprafața de piele pulverizată.
- Fără antibiotic. Fără timp de așteptare. Fără obligație de documentare.

Instrucțiuni de utilizare: Înainte de folosire, agitați puternic doza, până când bila de oțel din interior a ridicat complet pudra. Curățați zonele afectate și aplicați spray-ul de la o distanță de 10 – 20 cm, 2-3x de zi.

Pericol

Aerosol extrem de inflamabil.Recipient sub presiune: poate exploda dacă este încălzit. Provoacă iritarea pielii. Poate provoca o reacție alergică a pielii. Poate provoca somnolență sau amețeală. Toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung.

Dață este necesară consultarea medicului, țineți la îndemână recipientul sau eticheta produsului. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. A se păstra departe de surse de căldură, suprafețe fierbinți, scântei, flăcări și alte surse de aprindere. Fumatul interzis. Nu pulverizați deasupra unei flăcări deschise sau unei alte surse de aprindere. Nu perforați sau ardeți, chiar și după utilizare. A se utiliza numai în aer liber sau în spații bine ventilate. Evitați dispersarea în mediu. Purtați mănuși de protecție / îmbrăcăminte de protecție / protecție pentru ochi. Colectați scurgerile de produs. A se depozita sub cheie. A se proteja de lumina solară. Nu expuneți la temperaturi care depășesc 50 °C / 122 °F. Eliminați conținutul/recipientul în conformitate cu reglementările locale și naționale.

SK: Pudrový spej

Mikrojemný pudrový spej na ochranu a starostlivosť o citlivé a namáhané časti kože u zvierat.

- Podporuje prirodzenú regeneráciu pokožky a srsti. Púder vysušuje postriekanú oblasť pokožky.
- Bez antibiotík. Nie je potrebné čakať. Nevzťahuje sa na povinnosť dokumentácie.

Návod na používanie: Pred použitím dózu poriadne pretrepať, kým ocelová guľička nachádzajúca sa vo vnútri kompletne nerozvíri pudrovú usadeninu. Príslušné fľaše vyčistiť a s odstupom 10 – 20 cm, 2-3x denne postriekať.

Nebezpečenstvo

Mimoriadne horľavý aerosól. Tlaková nádobá: pri zahriatí môže vybuchnúť. Dráždi kožu. Môže vyvolať alergickú kožnú reakciu. Môže spôsobiť ospalosť alebo závraty. Toxický pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. Uchovávajte mimo dosahu detí. Uchovávajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zapálenia. Neľafajte. Nestriekajte na otvorený oheň ani iný zdroj zapálenia. Neprepichujte alebo nespaľujte ju, a to ani po spotrebovaní obsahu. Používajte iba na voľnom priestranstve alebo v dobre vetranom priestore. Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia. Noste ochranné rukavice/ochranný odev/ochranné okuliare. Zozbierajte uniknutý produkt. Uchovávajte uzamknuté. Chráňte pred slnečným žiarením. Nevystavujte teplotám nad 50 °C / 122 °F. Nepoužívať pripravok/ obal odstraňujte v súlade s miestnymi a medzinárodnými predpismi.

SI: Pudrom razpršilo

Razpršilo s pudrom za zaščito in nego občutljivih in zahtevnih predelov kože živali, z mikrodelci.

- Pomaga pri naravni regeneraciji kože in dlake. Posip v pršilu osuši napršeno površino kože.
- Brez antibiotikov. Brez čakanja. Brez obvezne dokumentacije.

Navodili za uporabo: Pred uporabo močno pretresite dozo, da jeklena kroglica razprši ves puder v njej. Očistite prizadeta mesta in 2–3-krat dnevno popržite z razdalje 10–20 cm.

Nevarno

Zelo lahko vnetljiv aerosol. Posoda je pod tlakom: lahko eksplodira pri segrevanju. Povzroča draženje kože. Lahko povzroči alergijski odziv kože. Lahko povzroči zaspanost ali omotico. Strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki. Če je potreben zdravniški nasvet, mora biti na voljo posoda ali etiketa proizvoda. Hraniti zunaj dosega otrok. Hraniti ločeno od vročine, vročih površin, isker, odprtega ognja in drugih virov vžiga. Kaje-nje je prepovedano. Ne pršiti proti odprtemu ognju ali drugemu viru vžiga. Ne preluknjajte ali sežigate je niti, ko je prazna. Uporabljajte je zunaj ali v dobro prezračevanem prostoru. Preprečiti sproščanje v okolje. Nositi zaščitne rokavice/ zaščitno obleko/zaščito za oči. Prestreči razlito tekočino. Hraniti zaklenjeno. Zaščiti pred sončno svetlobo. Ne izpostavljati temperaturam nad 50 °C / 122 °F. Odstraniti vsebino/posodo v skladu z lokalnimi/ regionalnimi/ nacionalnimi/mednarodnimi predpisi.

BG: Пудра - Спей

Грижа за кожата Powder-Spray
Защита и грижа за чувствителна и стресирана кожа на животни.

- Подпомага естествената регенерация на кожата и косината. Съдържащата се пудра изсу-

шава напръсканата повърхност на кожата.

• Без антибиотици. Без период на изчакване. Не е необходима документация.

Инструкции за употреба: Разклатете добре преди употреба, докато топчето вътре напълно разбърква праховите компоненти. Почистете засегнатите райони и напръскайте 2-3 пъти дневно от разстояние 10 – 20 см.

Опасност Изключително запалим аерозол. Съд под налягане: Може да експлодира при нагряване. Предизвиква дразнене на кожата. Може да причини алергична кожна реакция. Може да предизвика сънливост или световъртеж. Токсичен за водните организми, с дълготраен ефект. При необходимост от медицинска помощ, носете опаковката или етикета на продукта. Да се съхранява извън обсега на деца. Да се пазят от топлина, нагорещени повърхности, искри, открит пламък, и други източници на запалване.

Плюмопушенето забранено. Да не се пръска към открит пламък или друг източник на запалване. Да не се пробива и изгара дори след употреба. Да се използва само на открито или на добре проветриво място. Да се избягва изпускане в околната среда. Използвайте предпазни ръкавици/предпазно облекло/предпазни очила. Съберете разлятото. Да се съхранява под ключ. Да се пазят от пряка слънчева светлина. Да не се излага на температури, по-високи от 50°C / 122°F. Съдържанието/ съдът да се изхвърли в съответствие с местното и национално законодателство

Официален представител за България: „ДОНЕВ“ ЕООД, тел./факс 054 832 589 моб.: 0898787147.

LOT



Siehe Aufdruck/ Voir texte imprimé/ See Imprint/ Ver impresión/ Vedere impressione/ Zie opdruk/ Вд. атоутиауа/ Зр. іспадка/ Skatiet nospiedumi/ Patrz nadruk/ Vaata pakendil/ Lásd a csomagoláson/ A se vedea data imprimată/ Pozri tlač/ Glejte natis/ Вижте опаковката



DE Gefahr	LV Bistami PL
FR Danger	Niebezpieczeństwo
EN Danger	EE Ettevaatus
ES Peligro	HU Veszély
IT Pericolo	RO Pericol
NL Gevaar	SK Nebezpečenstvo
GR Κίνδυνος	SI Nevarno
LT Pavojus	BG Опасност

Vertriebspartner Schweiz/ Partenaire commercial Suisse:
IFR Associés SA - Rue de Mont-Blanc 14 - 1201 Genéve - Schweiz/Suisse
Tel./Tél.: +41 22 343 23 16

EW Nutrition GmbH
Hogenbögen 1 - 49429 Vissbek (Germany)
Tel. +49 4445 9868-0
www.ew-nutrition.com

